

Entretien du Sac



Osprey recommande les produits Nikwax® pour l'entretien de votre sac. Pour obtenir des instructions complètes sur le nettoyage de votre sac, consultez

www.ospreypacks.com/PackTech/PackCare

Votre sac est un produit extrêmement durable conçu pour des années d'utilisation intensive. Cependant, quelques précautions de base vous aideront à optimiser la durée de vie de votre sac.

- Après chaque voyage, n'oubliez pas de nettoyer à fond votre sac.
- S'il est mouillé, suspendez-le pour le faire sécher.
- Desserrez toutes les sangles.
- Lavez votre sac de temps en temps.

Garantie

Les sacs à dos Osprey intègrent notre objectif de solidité. Ils sont conçus pour durer toute une vie et sont soutenus par une garantie exceptionnelle, même si vous mettez votre équipement à rude épreuve. Pour plus de détails, rendez-vous sur www.ospreypacks.com

Le réservoir HydraForm™ d'Osprey est couvert par une garantie limitée d'un an correspondant à la durée de vie raisonnable d'un réservoir.

AVERTISSEMENT ! STOP ! AIMANT ULTRA PUISSANT ! ARRÊTE LES SIMULATEURS CARDIAQUES PLACÉS À PROXIMITÉ.

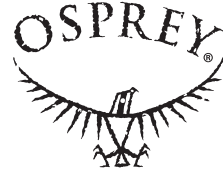
Il peut être nocif ou dangereux pour les implants médicaux, les distributeurs automatiques de billets et les cartes bancaires, les montres, les boussoles, les téléphones portables, les détecteurs de victimes d'avalanche et les émetteurs-récepteurs radios, les instruments électroniques, les disques durs d'ordinateur et autres supports magnétiques qui pourraient être dérangés ou endommagés au contact de ces objets. Évitez d'utiliser ce produit à proximité de ces objets. N'est pas destiné aux enfants.

Des questions ?
Contactez le service client d'Osprey. Toute l'équipe de notre service clientèle se tient à votre entière disposition. Surveillez l'onglet du service clients à l'adresse www.ospreypacks.com.



Osprey Packs, Inc.
115 Progress Circle
Cortez, CO 81321 États-Unis
+1 866 284 7830

Guide de l'Utilisateur de la Série Hydraulics™ Zealot



Félicitations pour votre achat d'un sac Osprey de la série Hydraulics™ Zealot. Notre souci constant du détail vous permet d'être en possession d'un sac réellement doté de nombreuses caractéristiques intelligentes ; nous souhaitons en outre nous assurer que vous utilisiez et compreniez totalement votre sac. Voici donc une description détaillée de votre sac.



CARACTÉRISTIQUES COMMUNES

HydraForm™ Reservoir



La conception du réservoir HydraForm™ est basée sur une feuille de plastique moulée de forme anatomique enserrée entre une épaisseur de tissu en nylon maille perméable à l'air et l'arrière du réservoir (le réservoir n'est disponible que sur certains marchés). Le réservoir épouse ainsi étroitement la forme complexe du dos, même lorsqu'il est plein. Cela permet un ajustement plus précis, stable et confortable. De plus, ce réservoir est doté d'une poignée/tige rigide qui stabilise la charge d'eau et permet aussi de glisser plus commodément le réservoir dans le sac. Caractéristiques du réservoir HydraForm™:

- Protection anti-microbienne Aquaguard™
- Valve d'ouverture/de fermeture articulée avec une attache magnétique à la hauteur du sternum
- Accès au tube de refoulement par le biais d'une valve pour un nettoyage facilité
- Embout de 80 mm RapidFill™
- Procédé de fabrication par module hybride combinant des matières rigides et élastiques résultant en un matériau d'une solidité inégalée
- Sans BPA, PVC, inodore et sans goût résiduel

Entretien du Réservoir HydraForm™



Pour nettoyer votre réservoir HydraForm™, nous vous recommandons d'utiliser le kit de nettoyage du réservoir HydraForm™ d'Osprey, qui comprend une brosse de nettoyage du réservoir, une brosse de nettoyage du système d'alimentation et un support de séchage.

- Sortez le réservoir HydraForm™ de sa pochette avant de le nettoyer.

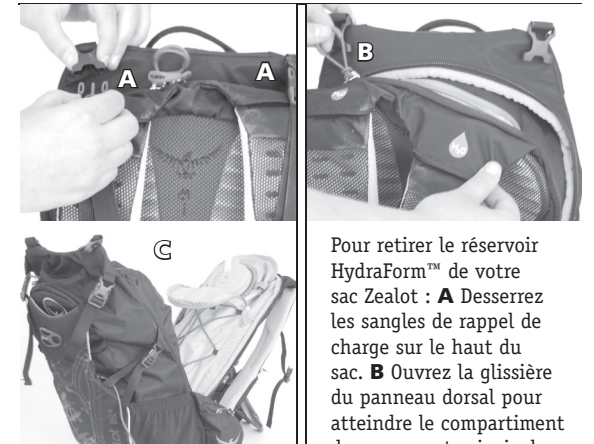
- Faites-le tremper dans de l'eau chaude savonneuse. Brossez le réservoir soigneusement avec la brosse de nettoyage. Rincez-le et placez-le sur le support jusqu'au séchage complet.
- Utilisez le système d'hydratation et les comprimés de nettoyage de bouteille Nalgene®. L'utilisation régulière du système d'hydratation et des comprimés de nettoyage de la bouteille est recommandée. Pour plus d'informations ou pour acheter des produits Nalgene, consultez le site: www.nalgene-outdoor.com/store/detail.aspx?ID=1044

- Ne refermez pas le bouchon durant le séchage ou le stockage.

Pour nettoyer votre tube d'alimentation HydraForm™ d'Osprey:

- Tenez d'une main la valve d'amorçage, et de l'autre le tube d'alimentation.
- Tirez fermement la valve d'amorçage afin de l'extraire du tube d'alimentation.
- Brossez soigneusement le tube d'alimentation avec un détergent doux et de l'eau, à l'aide de la brosse de nettoyage du système d'alimentation.
- Rincez, réinstallez la valve d'amorçage et Just Add Water™.

Insérer/Retirer le Réservoir HydraForm™



Pour retirer le réservoir HydraForm™ de votre sac Zealot : **A** Desserrez les sangles de rappel de charge sur le haut du sac. **B** Ouvrez la glissière du panneau dorsal pour atteindre le compartiment de rangement principal.

Desserrez le cordon de compression élastique du compartiment d'hydratation. **C** Ouvrez la glissière du compartiment d'hydratation située sur le haut du compartiment intérieur principal. Attrapez la boucle d'attache de l'embout RapidFill™ en haut du réservoir et retirez-le. Utilisez la poignée/tige afin de réinsérer le réservoir dans le compartiment d'hydratation et inversez la procédure de retrait.

Remarque : la petite sangle à desserrage rapide est incluse afin de vous permettre de sécuriser des réservoirs d'autres marques (non HydraForm™).

Remplir le Réservoir HydraForm™

Attrapez la poignée/tige dans une main, défaits l'embout RapidFill™ de 80 mm avec l'autre main et remplissez à volonté. Remettez l'embout en vous assurant que le joint d'étanchéité est bien en place.

Remarque : expulser l'air présent à l'intérieur du réservoir après le remplissage aide à lutter contre les ballonnements excessifs. Pour ce faire, retournez le réservoir, pincez la valve et pressez le réservoir jusqu'à ce que tout l'air soit sorti.

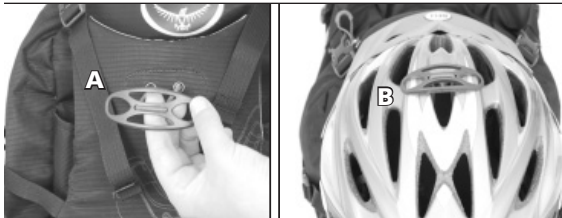


Suspension AirScape™



Chaque sac de la série Zealot comporte la suspension AirScape™ consistant en un panneau dorsal en mousse nervurée, créant une interface de soutien léger et ventilé du sac au contact du dos.

Attache-casque LidLock™



Chaque sac de la série Zealot comporte un attache-casque LidLock™ avec système de contrôle de charge élastique permettant de transporter le casque de manière rapide et sûre. Pour utiliser **A** Repérez l'attache LidLock™ qui se trouve vers le haut du panneau avant du sac et retirez-la du sac. **B** En position verticale, faites passer l'attache LidLock™ à travers une fente du casque à partir du bas et faites-la pivoter en position horizontale. Sur la partie droite du panneau extérieur du sac, la boucle en corde permet d'augmenter ou de réduire la tension. Inversez la procédure pour retirer le casque.

Bretelles BioStretch™ Ventilées

Les bretelles à entretoise maillée rembourrées de mousse comportent une sangle élastique ajustable au niveau du sternum avec un aimant intégré et une poche en stretch maillé pour les gels énergisants. Ceci permet une fixation rapide de la valve, des mouvements flexibles et dynamiques et une gestion plus aisée de l'eau, les mains libres.



Poche Pour Smartphone/MP3



Chaque sac de la série Zealot comporte une grande poche à glissière intégrée dans une bretelle afin de ranger votre Smartphone/MP3 et d'y accéder rapidement si besoin.

Poche Coupée Supérieure

Une poche supérieure à glissière se trouve sur le haut du sac et permet un accès rapide. Sa doublure en tissu thermoformé doux est facile à nettoyer. Vous pouvez notamment l'utiliser pour ranger vos lunettes de soleil ou votre lecteur MP3. Un porte-clés et une poche de rangement permettent de séparer les clés des objets risquant d'être rayés.



Poche de Compression Avant Rembourrée



La poche de compression avant rembourrée Zealot fonctionne avec les poches latérales en tissu extensible pour laisser de la place à un gilet pare-balles ou à d'autres éléments volumineux. La poche de compression avant permet aussi d'accueillir des casques de type XC, incompatibles avec l'attache-casque LidLock™. Accédez à la poche en desserrant les quatre sangles sur le côté du sac et en tirant le rabat en avant. Maintenez en place les objets en fermant les quatre sangles et en tirant dessus pour les serrer.

Détacher le Panneau Dorsal

Le compartiment principal des sacs de la série Zealot peut être atteint facilement à l'aide de la glissière du panneau dorsal sans vider la poche de compression avant.

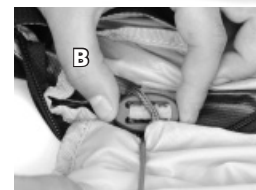


Transport d'un Casque Intégral

Le panneau avant rembourré de mousse associé aux sangles de compression supérieures permet d'immobiliser rapidement un casque intégral. Pour attacher le casque : **1.** Desserrez les deux sangles en haut de la poche de compression avant. **2.** Mettez le casque sur le sac avec la partie ouverte dirigée vers le haut du sac. **3.** Faites passer les sangles du haut de la poche de compression avant à travers la partie ouverte du casque, autour de la protection de la mâchoire et refermez. **4.** Tirez sur les extrémités libres des sangles pour serrer.



Pochette à Outils à Déplier Amovible



Chaque sac de la série Zealot comporte une pochette à outils à déplier amovible pour offrir un espace de rangement pratique et un accès aisé aux outils utiles et aux pièces détachées. **A** La pochette à déplier est accessible par le bas du sac. **B** Pour enlever la pochette à outils du sac, glissez le bouton de passant en plastique sur le sac par l'anneau de hissage situé sur la pochette à outils. **C** La pochette à outils peut être enroulée et fermée en toute sécurité en glissant les anneaux élastiques les plus longs autour de la pochette. Pour remettre la pochette à outils en place, inversez la procédure.

Attache Pour Lumière Clignotante

Chaque sac de la série Zealot comporte une attache renforcée permettant d'attacher une lumière clignotante pour une visibilité extrême. Le bandeau de l'attache-lumière clignotante peut avoir un double usage ; vous pouvez l'utiliser comme une enveloppe de rangement pour la ceinture. Enveloppez-la simplement depuis l'avant du sac et faites passer la ceinture par les ouvertures pour vous passer de ceinture.



CARACTÉRISTIQUES UNIQUES



Zealot 16

- Ailettes de hanche en entretoise maillée rembourrées avec deux poches à glissière et une ceinture droite ErgoPull™ de 40 mm
- Réservoir de 3 litres HydraForm™ inclus*

* Réservoir disponible seulement sur certains marchés

Tissus de base

- Nylon nailhead de 210 deniers • Nylon de 1 000 deniers

Taille	Capacité	Poids
P/M	854 CU.IN. / 14 ^L	1 ^{LB} 15 ^{OZ} / 0,87 KG
M/G	976 CU.IN. / 16 ^L	1 ^{LB} 11 ^{OZ} / 0,95 KG
Poids du réservoir		11 ^{OZ} / 0,31 KG

Zealot 10

- Sangle de fixation à la taille amovible de 20 mm
- Réservoir de 3 litres HydraForm™ inclus*

* Réservoir disponible seulement sur certains marchés



Tissus de base

- Nylon nailhead de 210 deniers • Nylon de 1 000 deniers

Taille	Capacité	Poids
P/M	549 CU.IN. / 9 ^L	1 ^{LB} 9 ^{OZ} / 0,72 KG
M/G	610 CU.IN. / 10 ^L	1 ^{LB} 12 ^{OZ} / 0,80 KG
Poids du réservoir		11 ^{OZ} / 0,31 KG

Préparation de Votre Sac

En chargeant votre sac correctement, vous optimisez le confort de portage. Pour obtenir des informations complètes, consultez :

www.ospreypacks.com/PackTech/HowToPackYourPack